

《吉富 99 两全保险（分红型）》产品说明书

本产品是分红保险，其红利分配是不确定的

在本产品说明书中，“您”指投保人，“我们”指华泰人寿保险股份有限公司。

吉富 99，吉祥、富贵 伴您长长又久久……

关于分红保险

分红保险是指保险公司将其实际经营成果优于定价假设的盈余，按照一定比例向保单持有人进行分配的人寿保险。分红保险除具有基本保障功能外，保险公司每年还根据分红保险业务的实际经营状况，决定红利分配，即客户可以与公司一起分享公司的经营成果。但红利的分配是不确定的，分红水平主要取决于保险公司的实际经营成果。

我们的分红保险账户主要投资于债券、大额协议存款、股票和基金等，投资兼顾收益与风险，追求长期的稳定增长。

产品特点

老少皆宜，投保更简单
分期交费，满期收益高
保单分红，有效抵通胀
复利计息，收益利滚利
吉祥富贵，长长又久久
满期转换，增值更无忧

产品特征

投保年龄：0周岁（出生满30天）至60周岁

保险期间：10年（5年交）、20年（10年交）

交费期间：5 年、10年

保险责任：

在合同保险期间内，我们按以下约定承担保险责任：

1. 身故保险金

若被保险人身故，我们将按以下约定承担保险责任：

- (1) 若被保险人于合同生效之日或最后复效之日（以较迟者为准）起 1 年内身故，我们无息返还已交保险费，同时合同效力终止。
- (2) 若被保险人于合同生效之日或最后复效之日（以较迟者为准）起 1 年后身故，且被保险人身故时处于年满 18 周岁后的首个保险单周年日前，我们按已交保险费（不计息）的 110% 给付身故保险金，同时合同效力终止。
- (3) 若被保险人于合同生效之日或最后复效之日（以较迟者为准）起 1 年后身故，且被保险人身故时处于年满 18 周岁后的首个保险单周年日（含）后，我们按基本保险金额给付身故保险金，同时合同效力终止。

2. 满期保险金

若被保险人在保险单满期日仍生存，我们按基本保险金额给付满期保险金，同时合同效力终止。

满期保险金转换选择权

当保险期间届满时，满期保险金受益人可以书面申请并经我们审核同意后，将本合同的满期保险金作为保险费部分或全部用于投保我们当时在售的一款不收取任何初始费用的万能型产品。该万能型产品的具体内容以转换时所签订的保险合同为准，并应符合转换当时的保险监管法律、法规的规定。

责任免除

因下列情形之一导致被保险人身故的，我们不承担给付身故保险金的责任：

1. 投保人对被保险人的故意杀害、故意伤害；
2. 被保险人故意犯罪或者抗拒依法采取的刑事强制措施；
3. 被保险人自合同成立或者合同效力恢复之日起 2 年内自杀，但被保险人自杀时为无民事行为能力人的除外；
4. 被保险人主动吸食或注射毒品；
5. 被保险人酒后驾驶，无合法有效驾驶证驾驶，或驾驶无有效行驶证的机动车；
6. 战争、军事冲突、暴乱或武装叛乱；
7. 核爆炸、核辐射或核污染。

发生上述第 1 项情形导致被保险人身故的，合同终止，您已交足 2 年以上保险费的，我们向其他权利人退还保险单的现金价值。

发生上述其他情形导致被保险人身故的，合同终止，我们向您退还保险单的现金价值。

犹豫期及退保

自您签收合同之日起，有 10 天（含）的犹豫期。在此期间，请您认真阅读合同，您可以在在此期间提出解除合同，我们将扣除不超过 10 元的工本费后无息退还所缴纳的保险费。解除合同时，您需要填写申请书，自我们收到您解除合同的书面申请时起，合同即被解除，合同解除前发生的保险事故我们不承担责任。

如您在犹豫期后申请解除合同，自我们收到解除合同申请书时起，合同终止。我们自收到解除合同申请书之日起 30 日内向您退还保险单的现金价值。您犹豫期后解除合同会遭受一定损失。

红利及红利分配

我们的分红保险采用两差分红，红利来源是利差益和死差益。利差益为公司分红保险实际投资收益优于预定投资收益产生的盈余；死差益为公司分红保险实际理赔支出优于预定理赔支出产生的盈余。

我们每保险单年度以现金红利的方式进行红利分配，无终了红利。

您申请投保时可以选择下列三种现金红利领取方式中的任何一种：①现金领取；②累积生息；③抵交保险费。若您在投保时没有选定红利领取方式，我们将以累积生息方式办理。

我们将遵循公平性、可持续性和一贯性的原则，基于分红保险的经营状况以及对未来的合理预期，客观地确定各年度的可分配盈余，使红利在您及公司股东之间、各投保人之间公平分配。我们在每一会计年度按一定比例向分红险的投保人分配可分配盈余，实际分配的比例不低于当年可分配盈余的70%。

从宏观的角度来看，红利水平取决于公司的经营状况及对未来的合理预期；从微观的角度来看，红利水平受被保险人的年龄、性别、交费期间、所购买的险种及缴纳的保险费等因素影响。

投保示例一

投保信息：

被保险人	性别	年龄	保险期间	交费期间	基本保险金额	年交保费
小吉富	男	0 周岁	20 年	10 年	127490 元	10000 元

保单利益：

身故保险金：1年内身故，无息返还已交保险费
1年后且年满18周岁后的首个保险单周年日前身故，给付已交保险费的110% +红利
1年后且年满18周岁后的首个保险单周年日后身故，给付基本保险金额127490元+红利

满期保险金：给付基本保险金额127490元+红利

满期转换：
当保险期间届满时，满期保险金受益人可以书面申请并经我们审核同意后，将本合同的满期保险金作为保险费部分或全部用于投保我们当时在售的一款不收取任何初始费用的万能型产品。

利益演示：单位：元

保 单 年 度	期 末 年 龄	各年 度保 险费	累计保 险费	满期保 险金	身故保险 金	当年度红利			累积红利			期末现金 价值
						低	中	高	低	中	高	
1	1	10000	10000	0	10000.00	17	60	105	17	60	105	3882.07
2	2	10000	20000	0	22000.00	48	191	333	65	252	440	9450.83
3	3	10000	30000	0	33000.00	82	324	567	149	584	1020	15751.39
4	4	10000	40000	0	44000.00	116	462	807	270	1063	1858	23562.70
5	5	10000	50000	0	55000.00	150	602	1053	428	1697	2967	31883.97
6	6	10000	60000	0	66000.00	187	747	1305	629	2495	4361	40741.98
7	7	10000	70000	0	77000.00	224	895	1566	872	3465	6058	50164.77
8	8	10000	80000	0	88000.00	261	1045	1831	1160	4615	8071	60181.65
9	9	10000	90000	0	99000.00	301	1201	2102	1495	5955	10416	70824.52
10	10	10000	100000	0	110000.00	340	1360	2382	1880	7494	13110	82125.23
11	11	0	100000	0	110000.00	349	1395	2440	2286	9113	15943	85812.24
12	12	0	100000	0	110000.00	357	1429	2501	2712	10815	18922	89666.27
13	13	0	100000	0	110000.00	366	1465	2564	3159	12604	22053	93696.23
14	14	0	100000	0	110000.00	375	1502	2628	3628	14484	25342	97907.22
15	15	0	100000	0	110000.00	385	1539	2694	4122	16458	28796	102309.45
16	16	0	100000	0	110000.00	394	1577	2760	4639	18528	32421	106911.84
17	17	0	100000	0	110000.00	404	1617	2830	5182	20701	36224	111722.04
18	18	0	100000	0	110000.00	414	1657	2900	5752	22979	40210	116751.52
19	19	0	100000	0	127490.00	425	1699	2973	6349	25368	44389	122001.56
20	20	0	100000	127490	127490.00	435	1742	3047	6974	27871	48769	0.00

备注：

1、上表的红利演示基于公司的精算及其他假设，不代表公司的历史经营业绩，也不能理解为对未来的预期，红利分配是不确定的；

2、累积红利是假设将红利存放在公司的前提下，按一定利率累积而得，上述表格假定现金红利累积利率为 3%。

投保示例二
投保信息：

被保险人	性别	年龄	保险期间	交费期间	基本保险金额	年交保费
吉富	男	35 周岁	20 年	10 年	251040 元	20000 元

保单利益：

身故保险金： 1年内身故，无息返还已交保险费
1年后身故，给付基本保险金额251040元+红利
满期保险金： 给付基本保险金额251040元+红利
满期转换：

当保险期间届满时，满期保险金受益人可以书面申请并经我们审核同意后，将本合同的满期保险金作为保险费部分或全部用于投保我们当时在售的一款不收取任何初始费用的万能型产品。

利益演示：单位：元

保 单 年 度	期 末 年 龄	各 年 度 保 险 费	累 计 保 险 费	满 期 保 险 金	身 故 保 险 金	当年度红利			累积红利			期 末 现 金 价 值
						低	中	高	低	中	高	
1	36	20000	20000	0	20000	35	126	213	35	126	213	7829.94
2	37	20000	40000	0	251040	156	442	728	191	572	949	18807.92
3	38	20000	60000	0	251040	186	670	1155	382	1260	2131	31244.44
4	39	20000	80000	0	251040	254	939	1627	648	2237	3821	46708.50
5	40	20000	100000	0	251040	321	1218	2111	989	3522	6048	63184.26
6	41	20000	120000	0	251040	392	1499	2608	1411	5126	8837	80731.95
7	42	20000	140000	0	251040	462	1790	3115	1915	7069	12218	99406.82
8	43	20000	160000	0	251040	535	2086	3638	2508	9366	16222	119279.15
9	44	20000	180000	0	251040	610	2390	4172	3193	12037	20882	140416.71
10	45	20000	200000	0	251040	683	2701	4720	3971	15100	26229	162892.32
11	46	0	200000	0	251040	700	2766	4835	4790	18318	31849	170014.33
12	47	0	200000	0	251040	715	2834	4953	5648	21702	37759	177460.18
13	48	0	200000	0	251040	733	2902	5071	6552	25255	43962	185244.93
14	49	0	200000	0	251040	751	2972	5197	7499	28985	50477	193388.66
15	50	0	200000	0	251040	768	3045	5322	8493	32899	57312	201911.47
16	51	0	200000	0	251040	786	3118	5450	9532	37003	64482	210833.43
17	52	0	200000	0	251040	803	3193	5583	10622	41306	72001	220179.65
18	53	0	200000	0	251040	821	3269	5719	11761	45815	79878	229977.74
19	54	0	200000	0	251040	838	3349	5857	12954	50539	88133	240255.32
20	55	0	200000	251040	251040	856	3429	6000	14199	55485	96776	0.00

备注：

1、上表的红利演示基于公司的精算及其他假设，不代表公司的历史经营业绩，也不能理解为对未来的预期，红利分配是不确定的；

2、累积红利是假设将红利存放在公司的前提下，按一定利率累积而得，上述表格假定现金红利累积利率为 3%。

本说明书仅供参考，详细内容以正式保险合同为准。

客户（投保人）声明：本人已认真阅读并理解以上产品说明书内容。

投保人签名：年 月 日